



# امیریت معدنی افغانستان



وزارت معدن و پترولیم

مینیت تغییکی

ریاست عمومی کادستر و تنظیم منازل ها

ریاست تهییه و تطبیق قرارداد های معدن کوچک

## جواز معدنکاری به مقیاس کوچک

[پروژه معدن [سنگ گرانیت ساحه لادواریلی ولسوالی جاغوری ولايت غزنی]]

[شرکت [استخراج پروسس سنگ مرمر و سنگ گرانیت سید مهدی "اتفاق"]]

برای اطمینان از صحت بودن جواز  
این قسمت را اسکن نماید





# امانه ایالتی افغانستان

بسم الله الرحمن الرحيم

## د کانونو او پترولیم وزارت

معینیت تدبیری

ریاست عمومی کادستر و تنظیم منازل ها  
ریاست تهیه و تطبیق قرارداد های معادن کوچک

## جواز معدنکاری به مقیاس کوچک

تاریخ صدور: ۱۴۰۴ / ۵ / ۱۵

نمبر ثبت: ۴۴۲

### ۱. مشخصات دارنده این جواز

- اسم [ شرکت استخراج، پژوهش سنگ مرمر و سنگ گرانیت سید مهدی اتفاق ]

- نمبر جواز تثبت: [ ۵۸۸۴۰ ]

- نمبر تشخیصیه مالیه/TIN: [ ۹۰۰۷۵۲۳۲۷۸ ]

- آدرس دارنده جواز: [ پارک های صنعتی کوتول تخت، مرکزکابل، کابل ]

### ۲. مشخصات عمدۀ مالکین ذینفع جواز

شماره	امنیت	موقع	مقدار سهمیه به فیضان
۱	سید مهدی	رئيس	%۵۰
۲	محمد ظاهر	معاون	%۵۰

### ۳. موضوع جواز

این جواز به منظور اکتشاف، بهره برداری و سایر فعالیت های معدنکاری به مقیاس کوچک طبق توافق جانین صادر گردیده است.

### ۴. مشخصات جواز

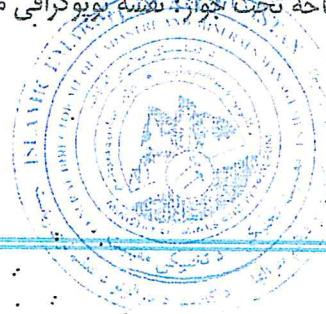
- نوع مواد معدنی: [ سنگ گرانیت ]

- موقعیت ساحه معدنی: [ لادواوریلی و لسوآلی جاغوری ولايت غزنی ]

- مساحت ساحه تحت جواز: [ ۰.۵۸۷۴۵ ] کیلومتر

- مدت جواز: این جواز برای مدت (۵) سال از تاریخ ( ۱۴۰۴ / ۵ / ۱۵ ) الی ( ۱۴۰۹ / ۵ / ۱۵ ) مدار اعتبار می باشد.

- نقشه ساحه تحت جواز + نقشه توپوگرافی میباشد که حدود ساحه مندرج جواز را مشخص می سازد.





چاچوری



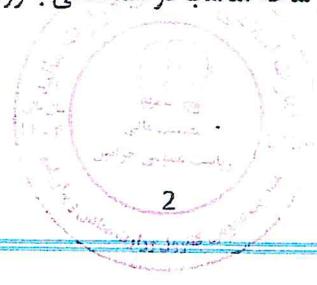
Area = 0.58745 Sq km

FID	Long	Lat
3120	67° 33' 54.200" E	33° 12' 52.310" N
3119	67° 34' 6.990" E	33° 12' 45.700" N
3113	67° 34' 4.750" E	33° 12' 35.790" N
3117	67° 33' 55.570" E	33° 12' 27.210" N
3116	67° 33' 36.040" E	33° 12' 25.570" N
3115	67° 33' 28.390" E	33° 12' 31.430" N
3114	67° 33' 30.220" E	33° 12' 43.990" N

## 5. حقوق اعطاء شده

(۱) این جواز به دارنده آن حقوق و صلاحیت های ذیل را اعطاء می نماید:

۱. دسترسی به ساحه مندرج جواز با پرسونل و تجهیزات که جهت انجام اکتشاف، بهره برداری و سایر فعالیت های معدنکاری لازمی می باشد؛
۲. انتقال و نصب تجهیزات و ماشین آلات مورد ضرورت؛
۳. اکتشاف، بهره برداری و انجام سایر فعالیت های معدنکاری مطابق احکام مندرج این جواز؛
۴. انتقال نمونه های مواد معدنی از ساحه جواز جهت ارزیابی، تجزیه و تحلیل لابراتواری؛
۵. اعمار و استفاده از زیربناهای جهت پیش برد فعالیت های معدنکاری به مقیاس کوچک؛
۶. استفاده از آب های سطحی و زیرزمینی جهت انجام اکتشاف، بهره برداری و سایر فعالیت های معدنکاری مطابق اصول نافذه سکتور آب؛
۷. ذخیره کردن تولیدات مواد مترالی مندرج جواز در ساحه مناسب در هماهنگی با وزارت مطابق معیارهای پذیرفته شده معدنکاری؛



۸. ذخیره کردن مواد بیکاره در ساقه مناسب مندرج جواز در هماهنگی با وزارت و اداره ملی حفاظت محیط زیست مطابق معیارهای پذیرفته شده؟

۹. بازاریابی، پروسس و انتقال تولیدات مواد معدنی استخراج شده از ساقه مندرج جواز در مرحله بهره برداری به منظور فروش در هماهنگی با وزارت؟

۱۰. استفاده از مواد منفجره در فعالیت معدنکاری در صورت ضرورت، مطابق اصول و طرز العمل مربوط.

۱۱. تمهیلات و شرایط الزامی دارنده جواز

(۱) دارنده جواز متعهد به اکتشاف، بهره برداری و سایر فعالیت های معدنکاری مطابق احکام مندرج این جواز و اصول حاکم می باشد.

(۲) دارنده جواز متعهد به ارائه گزارش فعالیت های خویش طور ربعوار در مطابقت با اصول حاکم به وزارت می باشد.

(۳) دارنده جواز متعهد به ارائه گزارش فعالیت های محیط زیستی خویش در خلال سی (۳۰) روز بعد از ختم هر سال کاری بعد از تائید اداره محیط زیست به وزارت می باشد.

(۴) دارنده جواز متعهد به ارائه گزارش فعالیت های اکتشافی در خلال مدت پانزده (۱۵) روز، بعد از ختم معیاد تعیین شده بدون در نظرداشت اینکه فعالیت اکتشافی صورت گرفته یا خیر، به وزارت می باشد.

(۵) دارنده جواز متعهد به ارائه گزارش مقدار مواد معدنی استخراج شده در مرحله بهره برداری در خلال مدت (۱۵) روز بعد از ختم هر ربع بدون در نظرداشت اینکه، بهره برداری صورت گرفته یا خیر، به وزارت می باشد.

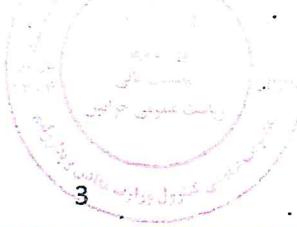
(۶) دارنده جواز متعهد به اخذ اجازه نامه محیط زیست از اداره مربوطه قبل از شروع فعالیت بهره برداری بوده و فعالیت های خویش را در مطابقت به آن انجام می دهد.

(۷) دارنده جواز متعهد به استفاده از ماشین: آلات عصری و رعایت اصول و روش های پذیرفته شده در فعالیت های معدنکاری بوده تا ضایعات مواد معدنی استخراج شده برایه حداقل کاهش دهد.

(۸) دارنده جواز متعهد می باشد تا در صورت کشف منوال های ضمنی که دارای ارزش اقتصادی بوده و شامل این جواز نباشد، در خلال مدت ۲۴ ساعت به وزارت اطلاع دهد.

(۹) دارنده جواز متعهد به استخدام حد اقل دو تن از محصلین رشته جیولوژی و معدن توأم با پرداخت مصارف، اعشه و اباته آنها می باشد.

(۱۰) دارنده جواز متعهد به انجام فعالیت های معدنکاری بصورت مسلکی بوده و حسب لزوم دید وزارت یک، دو یا بیشتر از دو انجمنی معدن را با پرداخت معاش و ضروریات شان استخدام می نماید.



- (۱۱) دارنده جواز متعهد به مساعد سازی زمینه کار برای پنج (۵) تن از عودت کننده گان واجد شرایط می باشد.
- (۱۲) دارنده جواز متعهد به پیشبرد فعالیت های معدنکاری مطابق شرایط مندرج این جواز بوده و نمیتواند جواز، منفعت جواز و یا سهم خویش را به شخص دیگر انتقال و یا بفروش برساند.

#### ۷. تضمین حسن اجراء

- (۱) دارنده جواز مکلف است مطابق حکم مقام محترم وزارت شماره ۴۳۹ مورخ ۱/۱/۱۴۴۷ (مبلغ ۸۰۰۰۰۰۰) افغانی به حیث تضمین حسن اجرای تعهدات این جواز به حساب بانکی وزارت تحويل دهد که بعد از ختم میعادن جواز مطابق به اصول حاکم و تصفیه حسابات، قابل اعاده میباشد.

- (۲) در صورتیکه دارنده جواز، تعهدات و شرایط الزامی مندرج این جواز را در خلال مدت معینه انجام نداده، تضمین مندرج فقره (۱) این ماده الی مدت ۱۰ سال به وی اعاده نه می گردد.

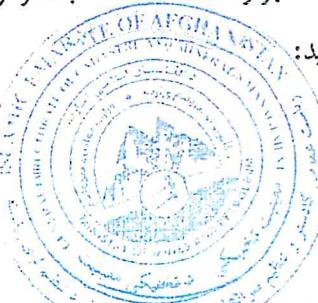
#### ۸. مرحله اکتشاف

- (۱) دارنده جواز مکلف است تا فعالیت های مرتبط به مرحله اکتشاف را با نظرداشت وجوه مالی پیشنهادی مبلغ [۷۲۹۷۰۰۰] افغانی در خلال مدت سه ماه تکمیل نماید.

- (۲) دارنده جواز مکلف است بعد از ختم مرحله اکتشافی مندرج فقره (۱) این ماده، گزارش اکتشافی خویش را که شامل موضوعات ذیل می گردد به وزارت ارائه نماید:

- ۱- نقشه برداری (توبوگرافی، جیولوژیکی، لیتو لوژیکی، مواد حقیقی و مواد معدنی) نظر به مقیاس مورد ضرورت
  - ۲- حفریات کوهی (جر، شورف، چاهک و برمه کاری)
  - ۳- نمونه گیری و تست لابرatory
  - ۴- تثیت ذخیره معدن
  - ۵- محاسبه اقتصادی معدن
  - ۶- ارائه گزارش اکتشافی معدن
  - ۷- مطالعات جیوفزیک (در صورتیکه معدن فلزی باشد)
  - ۸- تعیین مقدار استخراج مواد معدنی تثیت شده طور سالانه
۹. مرحله بهره برداری

دارنده جواز مکلف است که بعد از ارائه گزارش اکتشافی در صورت اقتصادی بودن معدن، مرحله بهره برداری را با رعایت موارد ذیل آغاز نماید:



۱- ایجاد زیر بنای مورد نیاز پروژه مطابق شرایط تعهد شده که مصارف مجموعی آن حداقل مبلغ (6800000) افغانی تعهد شده است.

۲- تأمین انرژی برق و آب مورد نیاز برای پیش برد فعالیتهای معدنکاری مطابق شرایط پیشنهادی که در بخش تأمین آب مبلغ (1100000) افغانی و در بخش تأمین برق مبلغ (2200000) افغانی تعهد گردیده است.

۳- اتخاذ تدابیر صحت و ایمنی مطابق شرایط تعهد شده که برای تطبیق آن حداقل مبلغ (700000) افغانی تعهد گردیده است.

۴- اتخاذ تدابیر و رعایت قواعد محیط زیستی مطابق شرایط تعهد شده که برای تطبیق آن طی دوره اکتشاف و استخراج حداقل مبلغ (1000000) افغانی تعهد گردیده است.

۵- اتخاذ تدابیر لازم با در نظر داشت اجزای ۳ و ۴ این ماده جهت مدیریت ذباله مواد معدنیکه برای تطبیق آن مبلغ (800000) افغانی تعهد گردیده است.

#### 10. احیاء مجدد ساحه معدن

(۱) دارنده جواز مکلف است تا بعد از ختم مرحله اکتشاف، تمام حفریات اکتشافی را که قابل استفاده نباشد، مسدود و احیاء مجدد نماید.

(۲) دارنده جواز مکلف است، مطابق اصول و روش های پذیرفته شده در صورت لغو یا ختم میعاد جواز، ساحه مندرج جواز را به حداقل مبلغ (1000000) افغانی تعهد شده مسدود و احیاء مجدد نماید.

#### 11. استخدام نیروی بشری

(۱) دارنده جواز مکلف است که زمینه اشتغال زایی را برای (15) تن بصورت مستقیم مساعد و حداقل مبلغ (500000) افغانی تعهد شده را در بخش آموزش کارکنان به مصرف برساند.

(۲) دارنده جواز مکلف به استخدام کارکنان مورد نیاز (مسلکی و خدماتی) از ساکنین همچوار معدن میباشد. در صورت نبود کارکنان مسلکی از ساکنین محل، دارنده جواز میتواند کارکنان مورد نیاز خویش را از سایر نکات کشور استخدام نماید.

#### 12. خدمات اجتماعی

دارنده جواز مکلف است در خلال میعاد جواز، خدمات اجتماعی تأیید شده را با هزینه حداقل مبلغ (1900000) افغانی تعهد شده برای مردم محل که در مجاورت ساحه مندرج جواز قرار دارد، طبق لزوم دید وزارت و موافقه مردم زمان بندی و ارائه نماید.

#### 13. پروسس

(۱) دارنده جواز مکلف است تا مواد معدنی استخراج شده ساحه مندرج جواز را طبق لزوم دید وزارت (100 فیصد پروسس / نیمه پروسس / بشکل خام انتقال) نماید.

(۲) در صورت لزوم دید وزارت مبنی بر پروسس مواد معدنی در داخل کشور، دارنده جواز مکلف است تا فایبریکه پروسس را در خلال مدت یک سال بعد از صدور این جواز تأسیس نماید.

#### 14. استفاده از تکنالوژی معاصر

دارنده جواز مکلف است مطابق تهدایت خویش بمنظور اجرای هر چه بهتر فعالیت های معدنکاری از تجهیزات و تکنالوژی معاصر استفاده نماید.

#### 15. اخذ اجازه نامه اعمار تأسیسات

دارنده جواز مکلف است قبل از اعمار هر نوع تأسیسات زیربنایی در ساحه مندرج جواز، اجازه نامه اعمار آن را از وزارت اخذ نماید.

16. امنیت

دارنده جواز مکلف است، به منظور تأمین امنیت ساحه مندرج جواز، نگهداری و محافظت از تجهیزات و تأسیسات مربوط، تدابیر لازم امنیتی را به مصرف خویش اتخاذ نماید.

#### 17. حق الاجاره سطح زمین

دارنده جواز مکلف است، سالانه برای هر هکتار زمین ساحه مندرج جواز، مبلغ (375) افغانی به حیث حق الاجاره سطح زمین به وزارت تادیه نماید.

#### 18. رویالتی (حق الامتیاز):

(۱) دارنده جواز مکلف است حق الامتیاز (رویالتی) مواد معدنی مندرج جواز را حسب توافق طرفین از قرار فی تن مبلغ (470) افغانی از تولید ناخالص مواد معدنی استخراج شده به وزارت، تادیه نماید.

(۲) دارنده جواز نمی تواند کاهش حق الامتیاز (رویالتی) توافق شده فقره (۱) این ماده را مطالبه نماید.

(۳) تمام مصارف مالی مرتبط به فعالیت های معدنکاری، انتقالات، مالیات و محصول گمرکی و سایر مصارف به عهده دارنده جواز می باشد.

#### 19. تعليق جواز

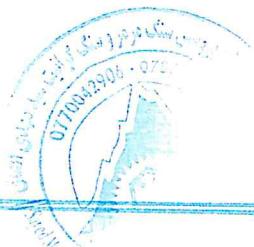
(۱) در صورت نقض شرایط مندرج این جواز و یا توقف فعالیت های معدنکاری بدون عذر موجه برای مدت بیشتر از دو (۲) ماه، وزارت می تواند جواز را ذریعه اطلاعیه قبایلی، به حالت تعليق در آورده و دارنده جواز را مکلف نماید تا در خلال مدت دو ماه نقض را اصلاح نماید، در صورت اصلاح نقض توسط دارنده جواز، وزارت می تواند ذریعه اطلاعیه حالت تعليق را رفع نماید.

(۲) هر گاه دارنده جواز در خلال مدت تعیین شده فقره (۱) این ماده به اصلاح نقض اقدام نه نماید، جواز وی لغو و بر علاوه جبران خساره وارد در لیست سیاه وزارت نیز قرار می گیرد.

#### 20. لغو جواز

##### (۱) جواز در حالات ذیل لغو می گردد:

۱- در صورتیکه دارنده جواز امتیاز، منفعت جواز و سهم خویشن را به شخص دیگر انتقال نماید.



- ۲- در صورتیکه دارنده جواز مکلفیت های مندرج این جواز را انجام نه نماید.
- ۳- در صورتیکه دارنده جواز در پروسه داوطلبی معلومات غیر مؤقّع ارائه نموده باشد.
- ۴- در صورتیکه دارنده جواز اصول حاکم مربوطه را رعایت نه نماید.
- ۵- در صورتیکه دارنده جواز به افلاس و ورشکستگی محکوم گردد.
- ۶- در صورتیکه دارنده جواز اقدام به استخراج و انتقال غیر قانونی مواد معدنی نماید.

(۷) در صورت لغو جواز مطابق به حالات مندرج فقره (۱) این ماده دارنده جواز در لیست سیاه وزارت قرار می گیرد.

(۸) وزارت می تواند بنا بر مصلحت عامه، منافع ملی یا در صورت مشاهده شعاع رادیو اکتیو و سایر عناصر ممنوعه، این جواز را بعد از تائید کمیسیون اقتصادی، لغو نماید.

#### 21. تفتيش، نظارت و تطبيق

(۱) ریاست تفتيش تخصصی معادن و ریاست ها/آمریت های معادن ولایت مربوط از تطبيق تعهدات و مکلفیت های مندرج این جواز مطابق به اصول حاکم نظارت نموده و از تطبيق آن اطمینان حاصل می نمایند.

(۲) دارنده جواز مکلف است معلومات مورد نیاز در زابله به فعالیت های معدنکاری را در اختیار مفتشین وزارت قرارداده و دستیر، هدایات و راهنمای های اصولی آنان را عملی نماید.

#### 22. تضاد منافع

در صورتیکه اشخاص بانفوذ سیاسی و یا اقارب مستقیم آنها دارنده جواز و یا هم سهمدار جواز معدنکاری باشند، جواز لغو میگردد.

#### 23. انفاذ جواز

این جواز، طی (۷) صفحه و در دو نقل ترتیباً و بعد از مهر و تائید رسمی طرفین منجیث یک سند قانونی مدار اعتبار میباشد.

